

POROZUMIENIE

o współpracy naukowo-dydaktycznej pomiędzy
Uniwersytetem PapiEskim Jana Pawła II w Krakowie
reprezentowanym przez Rektora ks. prof. dr. hab. Wojciecha Zyzaka
Adres: ul. Kanonicza 25, 31-002 Kraków, Polska
dalej jako „UPJPII”

oraz

Państwową Wyższą Szkołą Zawodową w Tarnowie
reprezentowaną przez Rektora Uczelni dr hab. inż. Jadwigę Laszkę, prof. PWSZ,
zwaną w dalszej części umowy „Uczelnią”

- zwane dalej łącznie „Stronami”, a każda z osobna - „Stroną”

o treści następującej:

Strony zawierające niniejsze porozumienie zgadzają się rozwijać współpracę w zakresie dydaktyki i nauki, obejmującą kadre dydaktyczną, kadre prowadzącą badania i studentów obu uczelni. Współpraca będzie prowadzona zgodnie z przepisami prawa, którym podlega każda ze Stron. Głównym celem niniejszej współpracy jest prowadzenie wspólnych prac akademickich i naukowych.

I.

Strony postanawiają realizować cele niniejszego porozumienia w szczególności poprzez wymianę:

- a) kadry dydaktycznej i naukowej oraz studentów,
- b) publikacji naukowych i wyników badań,
- c) wiedzy w zakresie dydaktyki i szkolenia kadry dydaktycznej, doktorantów i studentów, zaawansowanych materiałów dydaktycznych oraz stosowania nowoczesnych metod nauczania.

- na warunkach szczegółowo określonych w programie współpracy, który zostanie przygotowany w ramach aneksu do niniejszego Porozumienia.

II.

Strony postanawiają podjąć współpracę w zakresie: prowadzenia badań, publikowania wyników wspólnie prowadzonych prac, współdziałania w ramach łączonych projektów

naukowych oraz implementowania wyników prac naukowych w ramach struktur organizacyjnych Stron.

III.

Strony postanawiają, że będą uczestniczyć w konferencjach naukowych, seminariach i innych spotkaniach o charakterze naukowo-dydaktycznym, organizowanych przez nie, w dwustronnych wymianach wykładowców, jak również w tworzeniu wspólnych programów współpracy naukowo-dydaktycznej.

IV.

O ile Strony nie ustalą inaczej, każda ze stron będzie pokrywać wszystkie koszty (zakwaterowania, diet i podróży) związane z realizacją niniejszego porozumienia we własnym zakresie.

V.

Każda ze stron zobowiązuje się przygotowywać w terminie do 1 grudnia szczegółowe programy współpracy na kolejny rok akademicki z uwzględnieniem realizacji celów niniejszego porozumienia.

VI.

Niniejsze porozumienie zawiera się na czas nieokreślony. Porozumienie wchodzi w życie w dacie jego podpisania.

VII.

W uzasadnionych przypadkach istnieje możliwość przedterminowego rozwiązania niniejszego porozumienia. Strona, która zamierza rozwiązać porozumienie winna pisemnie zawiadomić drugą Stronę, nie później niż na 6 miesięcy przed jego rozwiązaniem.

VIII.

Za Strony w realizacji porozumienia uczestniczyć będą:

za **UPJPII** mgr Tomasz Książ - koordynator administracyjny – Centrum Naukowo-Badawcze i Współpracy Międzynarodowej, ul. Bernardyńska 3; 31-069 Kraków; tel. +48 12 428 60 36, e-mail: tomasz.kniaz@upjp2.edu.pl

za **PWSZ w Tarnowie** mgr Lucyna Krzemińska - Kierownik Biura Karier, Projektów i Współpracy, ul. Mickiewicza 8, 33-100 Tarnów, tel. +48 14 631 66 13, e-mail: l_krzemińska@pwszta.edu.pl

IX.

Wszelkie zmiany niniejszego porozumienia mogą być wprowadzone wyłącznie na piśmie, za zgodą obu stron.

X.

Niniejsze porozumienie sporządzono w 2 identycznych egzemplarzach. Każda ze stron otrzymuje po jednym egzemplarzu.

Tarnów, dn.

Kraków, dn.

dr Małgorzata Kołpa
Prorektor ds. Współpracy i Rozwoju

Stanisław Kardynał Dziwisz
Wielki Kanclerz UPJPII

dr hab. inż. Jadwiga Laska, prof. PWSZ
Rektor

Ks. prof. dr hab. Wojciech Zyzak
Rektor